

QUIVOGNE

COVER-CROP PULVERISEUR PORTES EN X
TYPE PX - PXLE - PXN - PXL

HEAVY DUTY DISC HARROW
TYPE PX - PXLE - PXN - PXL
SCHWERE ANBAU SCHEIBENEGGE
TYP PX - PXLE - PXN - PXL

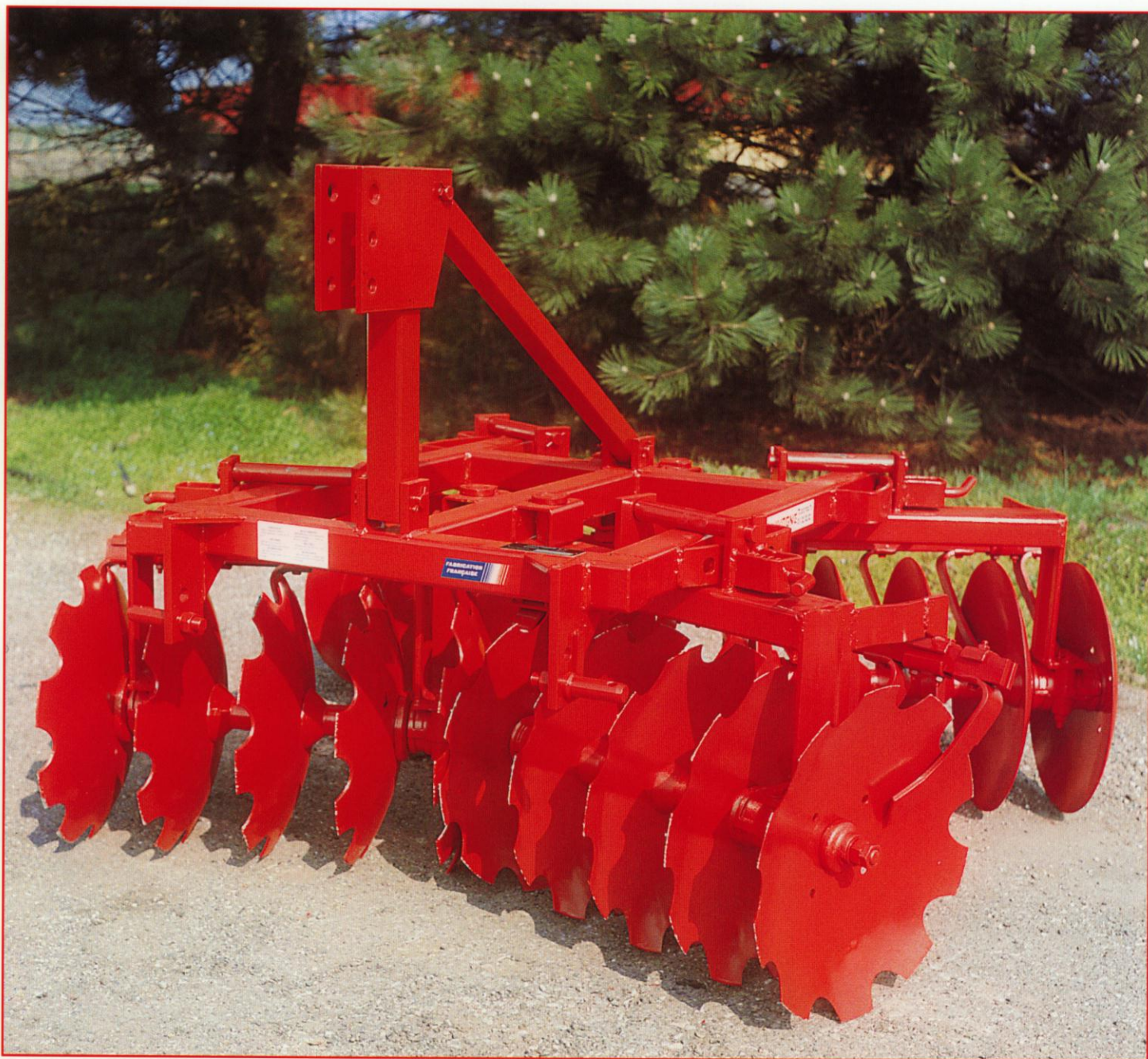


Le goût du travail bien fait.

COVER-CROP PULVERISEUR EN X TYPE PXN

HEAVY DUTY DISC HARROW TYPE PXN

SCHWERE ANBAU SCHEIBENEGGE TYP PXN



Châssis en tube carré de 70 x 70 x 5, paliers fonte, décrottoirs forgés, réglables, fixés sur 2 plats 50x16, disques Ø510x5 en acier écartement 170, train de disques en carré de 25, réglage de l'ouverture des trains de disques par leviers, dent centrale. Montage des disques crantés avant, lisses arrière ou alternés.

OPTIONS: Attelage automatique - Jeu d'allonge 4 disques - Paliers roulements à billes - Attelage déportable - Disques crantés arrière.



Tubular steel frame 70x70x5, Cast iron bearings, wrought and adjustable scrapers fixed upon 2 flat parts 50x16, discs Ø510x5, disc spacing 170, shaft of disc 25 mm, disc roll adjustment by crow-bar, central tine, in the front notched discs, in the back plain discs or alternate.

OPTIONS: Automatic hitch - Extension set of 4 discs - Waterproof ball bearings - Offseted linkage - In the back notched discs.



Vierkantrohrstahlrahmen 70 x 70 x 5, Gusseisenlager, Geschmiedete verstellbare Abstreifer befestigt auf 2 Platten 50 x 16, Scheiben Ø 510 x 5, aus Stahl, Abstand 170, Scheiben Welle 25 mm, Verstellung der Scheibenreihen durch Hebel, zentrale Zinke, Gezackte Scheiben vorne, glatte Scheiben hinten oder abwechselnd.

AUF WUNSCH: Schnellkupplung - 4 Scheibenverbreiterung - Wasserabgedichtete Kugellager - Verstellbare 3 Punktkupplung - Gezackte Scheiben hinten.

COVER-CROP PULVERISEUR EN X TYPE PX

HEAVY DUTY DISC HARROW TYPE PX

SCHWERE ANBAU SCHEIBENEGGE TYP PX



 Châssis en tube carré de 70 x 70 x 5, paliers fonte, décrotoirs forgés, réglables, fixés sur 2 plats 50 x 16, disques Ø 510 x 5 en acier écartement 170, train de disques en carré de 25, réglage de l'ouverture des trains de disques par leviers, dent centrale. Montage des disques crantés avant, lisses arrière ou alternés.

OPTIONS: Attelage automatique - Jeu d'allonge 4 disques - Paliers roulements à billes - Disques crantés arrière.

 Tubular steel frame 70 x 70 x 5, Cast iron bearings, wrought and adjustable scrapers fixed upon 2 flat parts 50 x 16, discs Ø 510 x 5, disc spacing 170, shaft of disc 25 mm, adjustment of the disc gang opening by crow-bar, central tine. In the front notched discs, in the back plain discs or alternated.

OPTIONS: Automatic hitch - Extension set of 4 discs - Waterproof ball bearings - In the back notched discs.

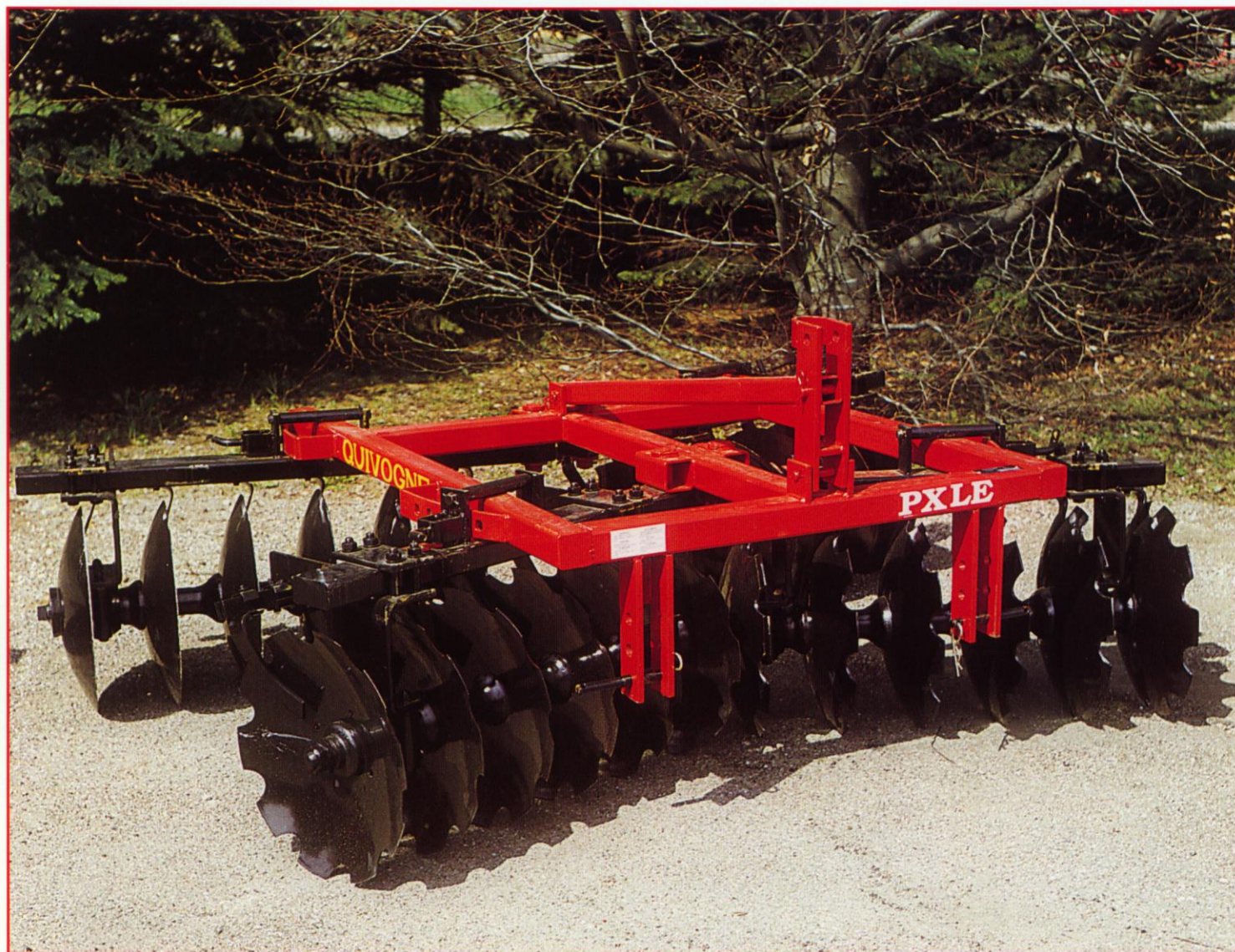
 Vierkantrohrstahlrahmen 70 x 70 x 5, Gusseisenlager, Geschmiedete verstellbare Abstreifer, befestigt auf 2 Platten 50 x 16, Scheiben Ø 510 x 5, aus Stahl, Abstand 170, Scheiben Welle 25 mm, Verstellung der Scheibenreihen durch Hebel, Zentrale Zinke, gezackte Scheiben vorne, glatte Scheiben hinten oder abwechselnd.

AUF WUNSCH: Schnellkupplung - 4 Scheibenverbreiterung - Wasserdichte Kugellager - Gezackte Scheiben hinten.

COVER-CROP PULVERISEUR EN X TYPE PXLE

HEAVY DUTY DISC HARROW TYPE PXLE

SCHWERE ANBAU SCHEIBENEGGE TYP PXLE



 Châssis en tube carré de 80 x 80 x 6, paliers à roulements à billes triple étanchéité, décrotoirs forgés, réglables, disques Ø 560 en acier écartement 215, train de disques en carré de 40, réglage de l'ouverture des trains de disques par secteurs, dent centrale. Montage des disques crantés avant, lisses arrière ou alternés.

OPTIONS: Attelage automatique - Batteries déportées - Largeur de travail variable - Roue arrière pour transformation en semi-porté - Jeu d'allonge 4 disques - Protège plants sur éléments avant - Oustridger - Disques crantés arrière - Disque 610 x 5 - Disque 610 x 6 - Disques lobés.

 Tubular steel frame 80 x 80 x 6, triple waterproof ball bearings, wrought and adjustable scrapers, disc Ø 560, disc spacing 215, shaft of disc 40 mm, adjustment of the disc gang opening by sector, central tine. In the front notched discs, in the back plain discs or alternated.

OPTIONS: Automatic hitch - offsetted batteries - Adjustable working width - Back wheel for a semi mounted transformation - Plant protection on frontal element - extension set of 4 discs - Levelling disc - In the back notched discs - Discs Ø 610 x 5 - Discs Ø 610 x 6 - Lobé discs.

 Vierkantrahrohrstahlrahmen 80x80x6, Dreifach Wasserdichte Kugellager, Geschmiedete verstellbare Abstreifer, Scheiben Ø 560, aus Stahl, Abstand 215, Scheiben Welle 40 mm, Verstellung der Scheibenreihen durch in Sektoren, zentrale Zinke, gezackte Scheiben vorne, glatte Scheiben hinten oder abwechselnd.

AUF WUNSCH: Schnellkupplung - Verschleppten batterien - Verstellbare Arbeitsbreite - Hinteres Rad zur aufgesattelter Umwandlung - 4 Scheibenverbreiterung - Pflanzenschutz Scheibe auf den vorderen Elementen - Zustreichscheibe - Gezackte Scheiben hinten - Scheiben Ø610x5 - Scheiben Ø610x6 - Lobé Scheiben.

COVER-CROP PULVERISEUR EN X TYPE PXL

HEAVY DUTY DISC HARROW TYPE PXL

SCHWERE ANBAU SCHEIBENEGGE TYP PXL



 Châssis en tube carré de 100 x 100 x 7 surdimensionné, paliers à roulements à billes triple étanchéité, décrotoirs forgés, réglables, fixés sur 2 plats 50x16, disques Ø610x5 en acier écartement 230, train de disques en carré de 40, réglage de l'ouverture des trains de disques par secteurs, dent centrale. Montage des disques crantés avant, lisses arrière ou alternés.

OPTIONS: Attelage automatique - Batteries déportées - Largeur de travail variable - Roue arrière pour transformation en semi-porté - Jeu d'allonge 4 disques - Protège plants sur éléments avant - Oustridger - Disques crantés arrière - Disque 610x6 - Disques lobés

 Large sized tubular square frame 100x100x7, triple waterproof ball bearings, wrought and adjustable scrapers fixed upon 2 flat parts 50 x 16, discs Ø 610 x 5, disc spacing 230, shaft of disc 40 mm, adjustment of the disc gang opening by sector, central tine. In the front notched discs, in the back plain discs or alternated.

OPTIONS: Automatic hitch - offsetted batteries - Adjustable working width - Back wheel for a semi mounted transformation - Plant protection on frontal element - extension set of 4 discs - Levelling disc - In the back notched discs - Discs Ø610x6 - Lobé discs.

 Stark dimensionierter Stahlrohr Rahmen 100x100x7, Dreifach Wasserdichte Kugellager, Geschmiedete verstellbare Abstreifer befestigt auf 2 Platten 50x16, Scheiben Ø610x5, aus Stahl, Abstand 230, Scheiben Welle 40 mm, Verstellung der Scheibenreihen Walzen in Sektoren, zentrale Zinke, Scheiben: gezackte Scheiben vorne, glatte Scheiben hinten oder abwechselnd.

AUF WUNSCH: Schnellkupplung - Verschleppten batterien - Verstellbare Arbeitsbreite - Hinteres Rad zur aufgesattelter Umwandlung - 4 Scheibenverbreiterung - Pflanzenschutz Scheibe auf den vorderen Elementen - Zustreikscheibe - Gezackte Scheiben hinten - Scheiben Ø610x6 - Lobé Scheiben.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

TECHNICAL DESCRIPTION TECHNISCHE DATEN

PXL

Type Type Typ	Nombre de disque Discs number Scheiben Anzahl	Nombre de palliers Bearings number Lager Anzahl	Largeur de travail Working width Arbeitsbreite	Poids Weight Gewicht	Puissance HP Kraftbedarf
PXL 16-61-23	16	8	2,00 m	1060	55 - 60
PXL 20-61-23	20	8	2,40 m	1180	60 - 65
PXL 24-61-23	24	8	2,80 m	1300	65 - 70
PXL 28-61-23	28	8	3,20 m	1420	70 - 80
PXL 32-81-23	32	8	3,60 m	1540	80 - 100

PXLE

Type Type Typ	Nombre de disque Discs number Scheiben Anzahl	Nombre de palliers Bearings number Lager Anzahl	Largeur de travail Working width Arbeitsbreite	Poids Weight Gewicht	Puissance HP Kraftbedarf
PXLE 16-56-21,5	16	8	1,90 m	710	50 - 55
PXLE 20-56-21,5	20	8	2,30 m	820	55 - 60
PXLE 24-56-21,5	24	8	2,70 m	930	60 - 65
PXLE 28-56-21,5	28	8	3,10 m	1040	65 - 75
PXLE 32-56-21,5	32	8	3,50 m	1150	75 - 85

PX

Type Type Typ	Nombre de disque Discs number Scheiben Anzahl	Nombre de palliers Bearings number Lager Anzahl	Largeur de travail Working width Arbeitsbreite	Poids Weight Gewicht	Puissance HP Kraftbedarf
PX 12-51-17	12	8	1,20 m	353	15 - 20
PX 16-51-17	16	8	1,50 m	419	20 - 25
PX 20-51-17	20	8	1,80 m	485	25 - 35
PX 24-51-17	24	8	2,10 m	545	40 - 45
PX 28-51-17	28	12	2,40 m	680	45 - 50
PX 32-51-17	32	12	2,70 m	738	50 - 55
PX 36-51-17	36	12	3,00 m	800	60 - 65
PX 40-51-17	40	12	3,30 m	860	70 - 75

PXN

Type Type Typ	Nombre de disque Discs number Scheiben Anzahl	Nombre de palliers Bearings number Lager Anzahl	Largeur de travail Working width Arbeitsbreite	Poids Weight Gewicht	Puissance HP Kraftbedarf
PXN 12-51-17	12	8	1,20 m	338	15 - 20
PXN 16-51-17	16	8	1,50 m	404	20 - 25
PXN 20-51-17	20	8	1,80 m	470	25 - 35
PXN 24-51-17	24	8	2,10 m	530	40 - 45
PXN 28-51-17	28	12	2,40 m	665	45 - 50
PXN 32-51-17	32	12	2,70 m	723	50 - 55
PXN 36-51-17	36	12	3,00 m	785	60 - 65
PXN 40-51-17	40	12	3,30 m	845	70 - 75

Le constructeur se réserve le droit d'apporter à sa production toutes modifications qu'il jugerait opportunes sans obligation de les appliquer aux appareils déjà livrés ou en commande.
The Company reserves the right to make any modifications that it judges necessary without accepting the obligation to apply these modifications to machines and equipment previously supplied or on order.
Technische Änderungen vorbehalten.

Concessionnaire :
Distributor :
Händler :

QUIVOGNE

SOCIÉTÉ ANONYME

Siège social :

70210 POLAINCOURT

Tél. 03 84 92 82 82 - Télécopie 03 84 92 94 25 - <http://www.quivogne.fr>

Usine :

Z.I. 70500 JUSSEY

Tél. 03 84 68 04 00 - Tél. Export : 03 84 68 10 13 - Télécopie 03 84 92 26 59